

Rotkäppchen

Theater in 3 Akten

Autor / Songs : Jörg Bernhard

1. Bild: Im Hier und Jetzt

3. Bild: Im Wald

2. Bild: Vor dem Rotkäppchen-Haus

ROLLEN	BILD		SCHAUSPIELER
01 Rotkäppchen	1 / 2 / 3		
02 Mutter Gegenwart	1 / 3		
03 Mutter von Rotkäppchen	2 / 3		
04 Vater von Rotkäppchen	2 / 3		
05 Alma, Schwester	2 / 3		
06 Agnes, Schwester	2 / 3		
07 Grossmutter	3		
08 Wolf 1	1 / 2 / 3		
09 Wolf 2	3		
10 Inspektor Halm	3		
11 Dr. Mopsen	3		
12 Rupert Schrot, Jäger	3		
13 Emil Hopfentropf, Dorfarzt	2 / 3		
14 Linda Loosli, Lehrerin	2 / 3		
15 Hermann Fink, Vogelkundler	2 / 3		
16 Kasimir, sein Gehilfe	2 / 3		
17 Rabe	1 / 2 / 3		
18 Schaf	2 / 3		
19 Hase	2 / 3		
20 Biene	2 / 3		
21 Biene	2 / 3		

ANGABEN LINKS / RECHTS:

- Bühnenbild: vom Zuschauer aus gesehen

- kursiv geschriebene Spielanweisungen: vom Schauspieler aus gesehen

1. BILD	Im Hier und Jetzt		
BÜHNENBILD	frei stehende Türe in der Mitte (Vorhang ca. 2m offen), rechts vor der Bühne 2 Podeste mit 2-3 Ladengeschäften		
PERSONEN	Rotkäppchen		Rabe
	Mutter Gegenwart		Wolf 1

SZENE 1

01 Musik

(geschlossener Vorhang)

02 Musik

(Mutter und Tochter vom Zuschauereingang her; Mutter mit Einkaufstasche, Tochter mit rotem Käppi, betreten Bühne von rechts an den Läden vorbei; Mutter schaut sich Läden an)

MUTTER GW Chumm jetzt, Chäppli!
 ROTKÄPPCHEN Ich heiss nöd Chäppli, Mami, han ich dir doch scho hundert mol gseit!
 MUTTER GW Jo, aber dini Fründinne säged doch au immer Chäppli zu dir.
 ROTKÄPPCHEN Das isch denk öppis anders!
 MUTTER GW Es passt ebe so schön zu dir... will du doch immer eso fetzigi Chäppli uf em Chopf häsch.
 ROTKÄPPCHEN M-a-m-i! Du häsch mich uf dä Name „Kathi“ tauft. Also säg mir au so!
 MUTTER GW Isch guet, isch guet... Chäppli... äh Kathi.
 ROTKÄPPCHEN Grrr...
 MUTTER GW *(zückt ihre Einkaufsliste)*
 So, wämmer emol luege, was mir scho alles erlediget händ, und vor allem, was mir no alles erledige müend.... Guet... bim Zahnarzt simmer gsii, d'Staubsuugersäck hämmer au, dini neue Schueh, dis Kleid. Alles beschtens.
 ROTKÄPPCHEN Na ja, wie mes nimmt.
 MUTTER GW Heisst?
 ROTKÄPPCHEN Du weisch aber scho, dass ich no en Berg Ufzgi dihei liege han, gell.
 MUTTER GW Jojo, es goht nümme lang.
(guckt zu den Ladengeschäften)
 Aber ich ha det bim Mode Nipsli letscht Wuche sones wunderschöns Kleid gseh, das würd i gern emol probiere.
 ROTKÄPPCHEN Aha.
 MUTTERGW Das goht nöd lang. Chumm, mir gönd schnell.
(will sie schon mitziehen)
 ROTKÄPPCHEN Mami... ich chönnt doch au do warte. Das isch für mich langwillig und ich weiss jo, was bi dir „nöd lang“ heisst. Du chönntisch mir zum Troscht aber es Glacé spendiere, oder?
 MUTTER GW Aber Chäppli...
 ROTKÄPPCHEN Mami!
 MUTTER GW Jo, isch guet, denn holsch dir halt es Glacé i dere Ziit.
(kramt in der Tasche, holt eine Münze heraus)
 Do. Aber bliibsch i dä Gegend. Ich wott di denn nöd go sueche, wenn i wieder chume.
 ROTKÄPPCHEN Goht klar, Chef! Und danke für's Glacé!
(Mutter nimmt ihre Tasche; links weg an den Läden vorbei; verschwindet hinter den Häusern)
(zum Publikum)
 Das wär gschafft. Es git nämlich nüt Langwilligers, als Chleider poschte, wenn's nöd für eim selber sind. Goht's eu nöd au eso?

(aus der Türe schlüpft unbemerkt der Rabe)

Es Glacé isch denn do scho di besser Variante. So, und jetzt muen i zum Glacé-Stand. Det vorne han i nämlich eine gseh.

(will rechts weg)

RABE Wart doch schnell, Rotchäppli!

ROTKÄPPCHEN Haha, das wird jo immer schöner! Jetzt bin i also scho s'Rotchäppli.

RABE Aber natürlich.

ROTKÄPPCHEN Es langet scho, wenn mir mini Muetter immer „Chäppli“ seit. Aber es „Rotchäppli“ bin i denn scho gar nöd.

(Wolf 1 erscheint vom Zuschauereingang her; bleibt stehen auf den Podesten und beobachtet)

RABE Do wär ich mir nöd so sicher.

ROTKÄPPCHEN *(schüttelt ihren Kopf)*

Aber säg emol, du bisch jo eigentlich en Raab, oder?

RABE Jo sicher.

ROTKÄPPCHEN Und du chasch rede?

RABE Jo sicher.

ROTKÄPPCHEN Gits denn das?

RABE Jo sicher.

ROTKÄPPCHEN Chasch au no meh säge als „jo sicher“?

RABE Jo sicher. Det wo'n ich herchume, chönd das alli Tier, chasch mir glaube! Und mir bruuched dich det, Rotchäppli. Ganz dringend!

ROTKÄPPCHEN Was du nöd seisch. Alli Tier chönd rede?

RABE Jo sicher. Chumm mit, denn wirsch es gseh!

ROTKÄPPCHEN Wohi?

RABE Det, dur die Türe müemer.

ROTKÄPPCHEN Hmm... also eigentlich isch mir jo sowieso langwillig, und bi eu gits sicher au es Glacé.

RABE *(frohlockt)*

Oh, oh... wie froh mich das macht, Rotchäppli!

ROTKÄPPCHEN Haha, na guet, denn halt Rotchäppli.

RABE Chumm!

(sie gehen zur Türe, Wolf schaut genau.)

03 Musik

(Rabe öffnet die Türe und geht hindurch; hält sie für Rotkäppchen auf, das erst noch zögert, dann aber auch geht; Tür schliesst sich wieder)

WOLF 1 *(betritt die Bühne)*

Jo gang nur, gang nur, denn wirsch geh, was dich hinder dere Türe erwartet!
(zum Publikum)

Ich bi nämlich en Wolf! Wie'n ihr gsehnd. Ich bi sogar **dä** Wolf, jo genau, dä won ihr au meined. Und jetzt, wo das Rotchäppli dur die Türe gange isch, gohn ich natürlich au dur die Türe. Ich bi nämlich dä Wichtigscht! Mich bruuchts det am aller-aller-meischte.

(guckt verschlagen ins Publikum)

Was? Das glaubed ihr nöd? Das zeig ich eu jetzt aber grad!

(geht in Richtung Tür, dreht sich nochmals um)

Am aller-aller-meischte!

(der Wolf schlüpft durch die Türe)

SZENE 2

04 Musik

(der Vorhang schliesst sich - Umbau)

(Die Mutter erscheint von hinter den Häusern, macht einen zufriedenen

Eindruck, betritt die Bühne, schaut sich um, läuft hin und her)

MUTTER GW Ach, wo isch denn jetzt s'Chäppli? Und ich han'ere doch gseit, ich weli sie denn nöd go sueche.
(zum Publikum, falls gerufen wird)
 Was? Dur e Türe isch sie verschwunde?
(sieht sich um)
 Do isch aber gar kei Türe. Das cha nöd sii. Ach debii sött sie doch jetzt denn i'd Klavierstund und denn no in Turnverein. Und Ufzgi hätt sie jo au no. Ich glaub, ich mues sie go sueche. Villicht isch sie jo no bim Glacé-Stand.
(Mutter rechts weg, durch den Zuschauerraum)

2. BILD	Vor dem Rotkäppchen-Haus			
BÜHNENBILD	Hintergrund: Landschaft, rechts das Haus von Rotkäppchen mit einem Baum, Gartenzaun, in der Mitte ein Brunnen, links 2-3 Tannen			
PERSONEN	Rotkäppchen		Hermann Fink, Vogelk.	
	Mutter		Kasimir, Gehilfe	
	Vater		Rabe	
	Alma, Schwester		Schaf	
	Agnes, Schwester		Hase	
	Wolf 1		Biene	
	Dr. Emil Hopfentropf		Biene	
	Linda Loosli, Lehrerin			

SZENE 3

05 Musik

(der Vorhang öffnet sich)

(Alma und Agnes spielen am Brunnen Alma mit Klötzen Agnes Puppe; Alma schmeisst Klötze nach Agnes, die schmeisst sie in den Brunnen)

ALMA Agnes, du bisch fies. Ich han d'Erna zerscht ghaa!
 AGNES Jo, aber mir ghört sie denk, häsch vergesse? Ich ha sie gschenkt überchoo.
 ALMA D'Muetter hätt gseit, mir sölled sie teile.
 AGNES Das han ich aber nöd ghört.
 ALMA Hä, will'd ebe taub bisch!
 AGNES He! Ich bi denn im Fall überhaupt nöd taub!
 ALMA Und wieso häsch denn nöd ghört, dass d'Muetter gseit hätt mir sölled d'Erna teile?
 AGNES Will sie das gar nöd gseit hätt!
 ALMA Nei, will du taub bisch!
 AGNES Alma! Wehe, du seisch das nomo!
 ALMA D'Agnes isch taub! D'Agnes isch taub!
 AGNES Alma!
 ALMA Jetzt gib scho her!
(beide ziehen an der Puppe herum, Alma erwischt sie schliesslich, rennen einander nach um den Brunnen)
 AGNES Alma! Wart nur! Du bisch di dööfscht Schwöschter wo me sich nur denke cha!
(von links Auftritt Hermann Fink mit Feldstecher und Kasimir, gucken zuerst zu, dann packt Fink die Schwestern am Arm)
 FINK Halthalt, ihr zwei! Was striited ihr denn eso?
 AGNES Die nimmt mir eifach d'Erna weg, die tumm Chueh. Debii ghört sie mir!
 ALMA Nei! D'Muetter hätt gseit, mir müesed sie teile! ...blödi Zicke!
 FINK Jo, denn teiled sie halt.

ALMA Guet. Ich nimme dä Chopf.
(reisst am Kopf)

FINK Aber... also... mini Dame. So teile han i nöd gmeint.

ALMA Aha. Wie denn?

FINK Jo... äh... denk eifach mitenand spiele, mit dä... äh... Erna.

AGNES Da goht nöd mit dere!

KASIMIR Wenn ich au en Vorschlag mache dörft...

FINK Ich bitte drum, Kasimir, ich bitte drum.

KASIMIR *(nimmt die Puppe)*
Vo jetzt a ghört d'Erna für e halb Stund dir.
(zeigt auf Agnes)
und nochher für e halbi Stund dir.
(zeigt auf Alma, setzt Puppe auf den Brunnenrand)

FINK Aber mir sötted jetzt wiiter, Kasimir.
(macht eine ungelenke Bewegung, die Puppe fällt in den Brunnen)
Ou, jetzt isch d'Erna in Brunne gheit.... dasch jetzt aber tumm...
(das ist ihm sehr peinlich)

ALMA *(Agnes und Alma gucken sich an und grinsen)*
Die cha tänk schwimme.

AGNES Die schwimmt sogar sehr gern.
(ruft in den Brunnen)
Erna!? Heb dure! Dä Papi holt di denn scho wieder use!

ALMA Isch ebe nöd s'erscht mol.

FINK Also denn... Kasimir, chumm!
(will schon rechts weg, da hält ihn Kasimir zurück)

KASIMIR Aber Sie händ doch no wele froge wegem Wald und so.

FINK So? Jo natürlich, han ich wele.

AGNES Was fröge?

FINK Ich bin ebe Vogelkundler und erforsche s'Läbe vo üs Vögel.

KASIMIR Vo **dä** Vögel.

FINK Äh jo genau. Das isch übrigens dä Kasimir, min Lehrling. Ich han ghört, do gäbis en tüüfe, finschtere Wald, wo ganz selteni Vögel läbed.

ALMA Und Wölf!

KASIMIR Oha, das au no.

FINK Wüssted ihr zuefällig, wo me dä Wald findet?

AGNES+ALMA Klar! Do!
(beide zeigen in entgegengesetzte Richtungen)

FINK *(verwirrt)*
Hm, jo also denn danke für eui Hilf...
(beide rechts ab)

AGNES *(zu Alma, zeigt nochmals)*
S'goht aber ganz sicher det dure.

ALMA Du spinnsch aber au ganz schö! Det dure gohts!

AGNES Nei sicher nöd!
(beide spielen auf je einer Seite mit ihren Klötzen, sauer)

06 Musik

SZENE 4

MUTTER *(kommt aus dem Haus)*
Agnes, Alma! Wieder emol am striite?

AGNES+ALMA Nöö!

ALMA D'Erna isch wieder in Brunne gheit.

MUTTER Do müender jetzt warte, bis dä Vatter Ziit hätt zum sie rette. Säged, händ ihr s'Rotchäppli gseh? Wo steckt sie echt?

AGNES Kei Ahnig, wo sich die wieder umetriibt.
MUTTER D’Grossmuetter isch ebe chrank. Ich han en Chueche bache. Jetzt sött ihre öpper dä Chueche bringe und echli Wii und Schnupftabak.
ALMA Ich nöd.
AGNES Ich au nöd. Ich gang sicher nöd i dä Wald ine!
(Auftritt Vater von links mit einer Beige Holz, legt sie vors Haus)
VATER So, jetzt hämmer wieder Holz. Das langet für dä ganz Winter.
AGNES+ALMA Hoi Vatter!
MUTTER Häsch dä ganz Tag Holz gschlage?
VATER Und wie! Mis Bieli isch ganz stumpf.
(von links im Hintergrund Auftritt Rabe und Rotkäppchen; Rabe schubst Rotkäppchen nach vorn, die versteht nicht ganz, aber da ist der Rabe auch schon wieder weg.)
MUTTER Rotchäppli! Do bisch jo endlich.
ROTKÄPPCHEN *(versteht kein Wort)*
Rotchäppli? Scho wieder...
MUTTER Wo bisch denn so lang gsii?
ROTKÄPPCHEN Na... ebe go poschte mit mim Mami. Mir isch langwiilig gsii.
VATER Jo aber, d’Muetter isch doch dä ganz Tag do gsii und hätt Chüeche bache.
ROTKÄPPCHEN Doch, mit mim Mami.
MUTTER Aber du Beerli. Ich bi doch dini Muetter. Du bisch jo ganz verwirrt, mis Chind.
ROTKÄPPCHEN Aha...
VATER Und was häsch au für es komisches Chäppli uf em Chopf? D’Muetter hätt dir doch sone schöni roti Mütze gmacht.
MUTTER Das han ich im Huus drin gseh liege.
AGNES Ich hol’s!
ALMA Nei ich!
(beide ab ins Haus, schubsen einander, kommen wieder mit der Mütze; beide halten sich daran fest)
AGNES+ALMA Do!
ROTKÄPPCHEN *(zieht die Mütze an, das Käppi nimmt die Mutter)*
Hübsch.
MUTTER Losed, ihr Chinde. Ich has dä Agnes und dä Alma scho gseit. D’Grossmuetter isch chrank, und me sött ihre en Chueche, e Fläsche Wii und echli Schnupftabak bringe.
AGNES Und ich han scho gseit, dass ich nöd i dä Wald ine gang.
ALMA Und ich au nöd.
VATER Na guet. Villicht möchte jo s’Rotchäppli goh.
ROTKÄPPCHEN Wieso au nöd. Das mach ich doch gern.
AGNES Guet, lo du dich ruhig vom Wolf fresse.
VATER Alma und Agnes. Für eu han i defür öppis anders.
AGNES+ALMA Ouuu!
VATER Hinder’em Huus hätt’s no e riesigi Biig Holz. Das mues mer no i dä Schüür versorge. Und ihr dörfed mithelfe.
AGNES+ALMA Ouuu!
MUTTER Kei Widerred!
(Vater, Mutter, Agnes, Alma ab hinters Haus; Rotkäppchen steht alleine da, von rechts Auftritt Rabe)

SZENE 5 07 Musik

RABE He, Rotchäppli! Was han ich gseit?
ROTKÄPPCHEN Jo was häsch gseit?
RABE Dass me dich do dringend bruucht.

ROTKÄPPCHEN Ach so das.
RABE Säg emol, erinnerisch du dich eigentlich no a dini Fründe do?
ROTKÄPPCHEN Hm... also nöd so richtig.
RABE Denn lueg!
(winkt die Freunde von rechts herbei; Auftritt Schaf, Hase, Bienen, etwas dahinter Wolf 1)
ROTKÄPPCHEN Oh...
RABE *(zum Wolf)*
Du sicher nöd! Verschwind, aber dalli!
WOLF 1 Scho guet, scho guet... bis spöter denn.
(Wolf links ab)